

**REVUE**  
**INTERNATIONALE**  
**DE LA CROIX-ROUGE**



Publication bimestrielle du  
Comité international de la Croix-Rouge  
au service du Mouvement international de la Croix-Rouge  
et du Croissant-Rouge



## COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

- M. CORNELIO SOMMARUGA, docteur en droit de l'Université de Zurich, d' h.c. *rer. pol.* de l'Université de Fribourg (Suisse), d' h.c. en relations internationales de l'Université do Minho, Braga (Portugal), d' h.c. méd. de l'Université de Bologne (Italie), d' h.c. de l'Université de Nice-Sophia Antipolis, d' h.c. en droit de l'Université nationale de Séoul (République de Corée), *président* (membre depuis 1986)
- MM. PIERRE KELLER, docteur en philosophie en relations internationales (Yale), banquier, *vice-président* (1984)  
CLAUDIO CARATSCH, licencié ès lettres, *vice-président* (1990)  
ULRICH GAUDENZ MIDDENDORP, docteur en médecine, privat-docent de la faculté de médecine de l'Université de Zurich, ancien chef de la clinique chirurgicale de l'Hôpital cantonal, Winterthour (1973)  
MAURICE AUBERT, docteur en droit, avocat, *vice-président* de 1984 à 1991 (1979)  
DIETRICH SCHINDLER, docteur en droit, professeur honoraire à l'Université de Zurich (1961-1973) (1980)
- M<sup>me</sup> RENÉE GUISSAN, secrétaire générale de l'«Institut de la Vie internationale», directrice d'établissements médico-sociaux vaudois, membre de l'«International Association for Volunteer Effort» (1986)
- M<sup>me</sup> ANNE PETITPIERRE, docteur en droit, avocate, professeur à la faculté de droit de l'Université de Genève (1987)
- M. PAOLO BERNASCONI, avocat, *lic. iur.*, chargé de cours de droit pénal économique aux Universités de Saint-Gall et de Zurich, ancien procureur général à Lugano, commissaire de la Fondation suisse *Pro Juventute* (1987)
- M<sup>me</sup> LISELOTTE KRAUS-GURNY, docteur en droit de l'Université de Zurich (1988)
- M<sup>me</sup> SUSY BRUSCHWEILER, infirmière, directrice de l'Ecole supérieure d'enseignement infirmier de la Croix-Rouge suisse à Aarau (1988)
- MM. JACQUES FORSTER, docteur en sciences économiques, professeur à l'Institut universitaire d'études du développement (IUED) à Genève (1988)  
PIERRE LANGUETIN, licencié ès sciences économiques et sociales, docteur honoris causa de l'Université de Lausanne, ancien président de la direction générale de la Banque nationale suisse (1988)  
JACQUES MOREILLON, licencié en droit, docteur ès sciences politiques, Secrétaire général de l'«Organisation mondiale du Mouvement Scout, ancien directeur général au CICR (1988)  
MAX DAETWYLER, licencié en sciences économiques et sociales de l'Université de Genève, «Scholar in Residence», International Management Institute (IMI) de Genève (1989)  
MARCO MUMENTHALER, docteur en médecine, ancien professeur ordinaire de neurologie, ancien recteur de l'Université de Berne (1989)  
RODOLPHE DE HALLER, docteur en médecine, privat-docent de la faculté de médecine de l'Université de Genève, président de l'Association suisse contre la tuberculose et les maladies pulmonaires (1991)  
DANIEL THÜRER, docteur en droit, LL.M. (Cambridge) professeur ordinaire à l'Université de Zurich (1991)
- M<sup>me</sup> FRANCESCA POMETTA, licenciée ès lettres, ancien Ambassadeur de Suisse (1991)
- MM. JEAN-FRANÇOIS AUBERT, docteur en droit, professeur à l'Université de Neuchâtel, ancien député au Conseil National et au Conseil des Etats (1993)  
JOSEF FELDMANN, docteur ès lettres, professeur titulaire de l'Université de Saint-Gall, commandant de Corps d'Armée à disposition (1993)
- M<sup>me</sup> LILIAN UCHTENHAGEN, docteur en sciences économiques de l'Université de Bâle, ancienne députée au Conseil national (1993)
- M. GEORGES-ANDRÉ CUENDET, licencié en droit de l'Université de Genève, diplômé de l'Institut d'études politiques de l'Université de Paris, M.A. de l'Université de Stanford (USA), membre du Conseil administratif de Cologne/GE (1993)

### CONSEIL EXÉCUTIF

M. CORNELIO SOMMARUGA, *président*

M. CLAUDIO CARATSCH, *vice-président permanent*

M. JACQUES FORSTER, *membre du CICR*

M<sup>me</sup> ANNE PETITPIERRE, *membre du CICR*

M. PETER FUCHS, *directeur général*

M. JEAN DE COURTEN, *directeur des Opérations*

M. YVES SANDOZ, *directeur de la Doctrine, du Droit et des Relations avec le Mouvement*

# REVUE INTERNATIONALE DE LA CROIX-ROUGE

## SOMMAIRE

MAI-JUIN 1993  
N° 801

*Dossier*

### VIOLENCE INTERNE

- Marion Harroff-Tavel:** L'action du Comité international de la Croix-Rouge face aux situations de violence interne . . . . . 211
- Hans-Peter Gasser:** Les normes humanitaires pour les situations de troubles et tensions internes — Aperçu des derniers développements . . . . . 238

### DROIT HUMANITAIRE ET FORCES DES NATIONS UNIES POUR LE MAINTIEN DE LA PAIX

- Umesh Palwankar:** Applicabilité du droit international humanitaire aux Forces des Nations Unies pour le maintien de la paix . . . . . 245

### COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

- Action humanitaire et opérations de maintien de la paix par *M. Cornelio Sommaruga*, président du CICR . . . . . 260
- Election de deux nouveaux membres . . . . . 268

### DANS LE MONDE DE LA CROIX-ROUGE ET DU CROISSANT-ROUGE

- Commission permanente de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge . . . . . 269
- 209

|   |     |
|---|-----|
| Reconnaissance de deux Sociétés nationales . . . . .  | 269 |
| <b>Journée mondiale 1993 de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge</b><br>— <b>Message conjoint de la Fédération internationale des</b><br><b>Sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge et du Comité</b><br><b>international de la Croix-Rouge . . . . .</b> | 270 |
| Soixante-douzième distribution des revenus du Fonds de l'Impératrice<br>Shôken . . . . .  | 272 |

## FAITS ET DOCUMENTS

|  |     |
|--|-----|
| Déclaration de succession de la <i>République slovaque</i> aux Conventions<br>de Genève et à leurs Protocoles additionnels . . . . . | 274 |
| Déclaration du <i>Grand-Duché du Luxembourg</i> . . . . .  | 274 |
| Adhésion de la <i>République de Moldova</i> aux Conventions de Genève<br>et à leurs Protocoles additionnels . . . . .                | 275 |
| Adhésion de la <i>République d'Azerbaïdjan</i> aux Conventions de Genève . . . . .   | 275 |
| Adhésion de la <i>République d'Arménie</i> aux Conventions de Genève et<br>à leurs Protocoles additionnels . . . . .                 | 275 |
| Adhésion aux Protocoles de la <i>République du Burundi</i> . . . . .   | 276 |

## LIVRES ET REVUES

|  |     |
|--|-----|
| Les Maillons de la chaîne (1939-1945): témoignage d'un prisonnier<br>de guerre ( <i>Henry Goldstein</i> ) . . . . .  | 277 |
| Effecting compliance — Armed Conflict and the New Law ( <i>Confor-</i><br><i>mité du comportement des Etats aux règles du droit humanitaire</i> )<br>( <i>Hazel Fox et Michael A. Meyer</i> , ed.) . . . . . | 279 |

### NOTES DE LECTURE

|  |     |
|--|-----|
| Projets d'assistance et de développement — Une approche de la<br>Croix-Rouge et du Croissant-Rouge ( <i>Ian McAllister</i> ) . . . . . | 282 |
| <b>Adresses des Sociétés nationales de la Croix-Rouge et du Croissant-</b><br><b>Rouge . . . . .</b>                                   | 283 |